

GAZETA POLAKÓW W REPUBLICE CZESKIEJ

GŁOS LUDU

WTOREK 7 KWIETNIA 1998 ROKU

TEL./FAKS (069) 66 07 252

NR 41 ♦ CENA 2,- Kč

Final ekstraligi: Wsecin - Trzyniec!

Sobotnie mecze wyłoniły tylko jednego finalistę rozgrywek play-off o tytuł mistrza RC. W hokeju, Obrońca tytułu Wsecin w 4. starciu wygrał w Pradze ze Spartą 5:2 i tym samym zakończył półfinałową serię w stosunku 3:1 na swoją korzyść. Natomiast Trzyniec nie wykorzystał statusu własnego lodowiska, przegrywając 4. spotkanie z Witkowicami 1:4 (1:2, 0:2, 0:0). Ale, co się odwiecze... Wczoraj wygrali trzyniećanie 4:1, awansując do finału play-off o tytuł mistrza RC.

ciąg dalszy na str. 4

SUKCES TEATRZYKU 2. PSP W TRZYŃCU-TARASIE

Tużim po czesku

OSTRAWA (h) - Basia i Jola Supik, Dagmar Ruzs, Lucyna Heczko, Aneta Podelva i Ewa Sajdok są uczennicami klasy szóstej II Polskiej Szkoły Podstawowej w Trzyńcu-Tarasie, a zarazem członkiniami szkolnego zespołu TK 6, który w ubiegły piątek wziął udział w regionalnym przeglądzie teatrzyków dziecięcych w Ostrawie-Mariańskich Górach.

Teatrzyk ze szkoły w Trzyńcu-Tarasie zakwalifikował się do północnomorawskiego przeglądu po zwycięstwie w eliminacjach powiatowych. Dziewczyna pracująca pod kierunkiem nauczycielki Haliny Kowalczyk mający powodzenie do dumy - w Ostrawie znalazły się wśród piątki najlepszych zespołów. A konkurencja była mocna, w przeglądzie uczestniczyło bowiem 20 zespołów z całych północnych Moraw.

Pojechaliśmy do Mariańskich Gór "Lokomotywa" i "Płomień radem" Juliana Tuwima - powiedział "GL" H. Kowalczyk. "Oczywiście dzieci przygotowały na tę okazję widowisko po czesku. Muszę powiedzieć, że było to niezwykle interesujące doświadczenie,

tym bardziej, że organizacja imprezy pod każdym względem była bez zarzutu, a atmosfera - wspaniała. To, że wybrałam właśnie utwory Tuwima, było moim osobistym ukłonem w stronę poety - w tym roku mija 45 lat od jego śmierci. A także ukłonem wobec Jana Pilcha, który zmarł dwa lata temu w zapomnieniu, a który jak nikt inny tłumaczył polską poezję, przybliżając ją czeskiemu odbiorcy. Cieszę się ogromnie, że nasze dzieci sprawdziły się w mojej koncepcji czeskich kolegów, przecież już to, że zwyciężyliśmy w eliminacjach powiatowych w Bruszkowicach było dużym sukcesem. Teraz jednak znowu zamierzamy poświęcić się polskiemu recytacji..."



▲ Ze spotkania z panią marszałek Senatu RP Alicją Grześkowiak w cieszyńskim ratuszu.

Fot. FRANCISZEK BALON

Z MARSZAŁKIEM SENATU RP O NADOLZIAŃSKICH PROBLEMACH

Przed powstaniem euroregionu

CIESZYŃ (kor) - Z przedstawicielami życia społeczno-kulturalnego Ziemi Cieszyńskiej oraz organizacji polskich z Zaolzia spotkała się w sobotę w cieszyńskim ratuszu marszałek Senatu RP, Alicja Grześkowiak. Inicjatorem spotkania był senator Marcin Tyrna z Bielska-Białej, gospodarzami zaś burmistrz Cieszyńska Jan Olbrycht oraz Kongres Polaków w RC.

Głównym tematem sobotnich rozmów była przede wszystkim współpraca środowisk polskich po obu stronach Olzy i ewentualne utworzenie cieszyńskiego oddziału lub koła Stowarzyszenia "Wspólnota Polska". Nie zabrakło jednak i innych tematów - burmistrz Olbrycht zaznajomił np. zebranych ze stanem przygotowań umowy o Euroregionie "Śląsk Cieszyński", którego powstanie miałooby sprzyjać również rozwojowi współpracy między Polakami z obu stron granicy. "Euroregion jednak - bez konkretnych inicjatyw - pozostanie tylko hasłem i sam od siebie niczego nie załatwi. Musimy natomiast już teraz uświadomić sobie, że sytuacja w obu naszych krajach radykalnie się zmieni po ich przystąpieniu do Unii Europejskiej. Za 4 czy 5 lat zniknie granica i nastanie zupełnie nowa rzeczywistość" - powiedział Olbrycht. Inni rozmówcy z kolei podkreślali, że w stosunkach polsko-czeskich na najwyższych szczeblach zapominają się często o Polakach mieszkających w RC lub regionach przygranicznych. "Zresztą perspektywa Warszawy w ogóle jest nieco wypaczona, przecież wszyscy Ślązacy od dawien dawna muszą ciągle udowadniać, że są Polakami" - skarcił się prezes Macierzy Ziemi Cieszyńskiej Mariusz Makowski.

Rozmawiano też, oczywiście, o problemach, z jakimi borykają się na co dzień Polacy zaolziańscy, zwłaszcza

że wzięło udział w spotkaniu nie tylko czworo członków Rady Polaków (m.in. obaj wiceprezisi Remigiusz Gąsior i Bronisław Walicki), ale także przedstawiciele ZG PZKO, Macierzy Szkolnej, Sceny Polskiej oraz organizacji zrzeszonych w Radzie Przedstawicieli Kongresu Polaków. Była zatem mowa o szkolnictwie, zwrocie dawnych majątków polskich i uregulowaniu praw własnościowych Domów PZKO, problemach związanych z przekraczaniem granicy czy o potrzebie wspierania kontaktów zaolziańskiej młodzieży z żywą polską kulturą.

Zwracano też uwagę, że warto by wyjść poza tradycyjne formy współpracy wyłącznie na polu kultury i oświaty i pomyśleć o współpracy także w sferze ekonomicznej.

ciąg dalszy na str. 2

DO WARSZAWY BARBARA GUZIUR I IRENA WACŁAWIK

»Poloniada« po raz piąty

Ze namy piąta edycja konkursu „Poloniada”. W ubiegły piątek zmierzyli się 11 młodych ludzi: drużyny z Polskiego Gimnazjum w Czeskim Cieszynie, jego filii w Karwinie oraz Akademii Handlowej w Czeskim Cieszynie, a także dwie indywidualne zawodniczki - uczennice ostatniej z wymienionych szkół.

Jak się okazało, system przygotowany przez organizatorów - kancelarię Rady Polaków - w postaci gry planszowej sprawdził się bardzo dobrze. Jedynym mankamentem było to, że drużyny wybrały oprócz zakresu trudności również dziedzinę, z której było dane pytanie. W związku z tym nie można było sprawdzić ogólnego poziomu wiedzy, ponieważ drużyny wybierały te tematy, w których czuły się najlepiej: Akademia Handlowa język polski, gimnazjaliści z Cieszyńska Cieszyńska geografii, zaś gimnazjaliści z Karwiny historię. Palmę pierwszeństwa zdobyli tarawiccy przed kolegami z cieszyńskiego gimnazjum i handlowi,

walka była wyrównana i zacięta. W skład zwycięskiej drużyny wchodził: Dawid Gumulak, Ewa Gorgol i Grzegorz Gąsior.

Jedynie dwie uczestniczki konkursu indywidualnego: Irena Wacławik i Barbara Guziur zaprezentowały dużą dozę wiedzy, ale także doły poziom. Jury postanowiło obie wyśłać do Warszawy na finał „Poloniady”. Szczególne uznanie zyskała sobie Barbara Guziur dzięki swemu wystąpieniu na temat przyjaźni opartemu na własnych doświadczeniach z działalnością w HPC i uzupełnionemu pięknym albumem.

ciąg dalszy na str. 2

„SŁOVO” O NIELEGALNYCH DOSTAWACH WĘGLA KAMIENNEGO DO RC

Polski węgiel w każdym piecu?

W ostatnich trzech latach dostarczono nielegalnie z Polski do Czech przeszło dwa miliony ton węgla kamiennego, choć import tego surowca do Czech podlega ścisłym ograniczeniom - napisał we wczorajszym wydaniu dziennik „Słovo”. Dodał, że strona polska dotuje po cichu swój eksport węgla, sprzedając go po cenie wynoszącej 70 procent cen obowiązujących na rynku polskich.

Zastępca dyrektora wydziału do spraw walki z przemytem czeskiej Generalnej Dyrekcji Cel, Jiří Trousil, powiedział informację „Słova”, mówiąc dziennikowi: „Wiemy o tym i staramy się rozwiązać ten problem”.

Rada handlowa, minister pełnomocny ambasady RP w Pradze Jerzy Góls proszony o ustosunkowanie się do tej wiadomości powiedział, że czeskie władze celne „nie informowały nas dotychczas o takim procederze”. Według Gólsa, Polska nie dotuje cen eksportowanego przez siebie węgla.

„Słovo” podaje, że polski węgiel sprzedawany jest w Czechach po cenach obowiązujących na tamtejszym rynku. Szacuje się, że czysty zysk importera osiągnął w ten sposób że sprze-

daży tony węgla wynosi ok. 200 koron (ok. 20 złotych).

Import szkodzi przede wszystkim naszym producentom. Taką samą ilość węgla, jaką dowozić się z Polski, trzeba wyeksportować za granicę. Cenę surowca powiększają więc zbytecznie

koszty transportu” - powiedział „Słovo” dyrektor handlowy Kopalni Ostrawsko-Karwińskich (OKD), Petr Plachý.

Roczny limit importu węgla kamiennego do Czech, ustalony przez ministerstwo przemysłu i handlu, wynosi 2 mln ton. Tymczasem z informacji Generalnej Dyrekcji Cel RC wynika, że w 1995 dostarczono do Czech ponad 2,6 mln ton tego surowca, w 1996 - ponad 3,2 mln ton, a w 1997 - niemal 2,3 mln ton.

ciąg dalszy na str. 2

KASIA KARSEK, WOKALISTKA JAZZOWA WYSTĄPIŁA W OSTRAWSKIM „PARNIKU”



Po raz pierwszy w tym roku kalendarzowym zawiązała do Ostrawy wokalistka jazzowa Kasia Karasek wraz ze swoim zespołem „Funket” w składzie Czesław Maj, Krzysztof Pruziński, Piotr Tutka oraz Alek Osenkowski. Tym razem trasa „Funketu” wiodła z Warszawy do Ostrawy i Opawy. Re-

dakcja „GL” skorzystała z okazji, by zapytać panią Katarzynę:

■ Dlaczego właśnie ostrawski „Klub Parnik”?

- Dlatego, że jest tu wspaniała publiczność, niepowtarzalna atmosfera. Porównywalna z najlepszymi klubami jazzowymi stolicy i równie dobra jak

Śpiewam, chłopcy grają

Podobnie jak w tym roku kalendarzowym zawiązała do Ostrawy wokalistka jazzowa Kasia Karasek wraz ze swoim zespołem „Funket” w składzie Czesław Maj, Krzysztof Pruziński, Piotr Tutka oraz Alek Osenkowski. Tym razem trasa „Funketu” wiodła z Warszawy do Ostrawy i Opawy. Re-

w klubie „Na Granicy” w Czeskim Cieszynie, do którego za parę miesięcy mam nadzieję przyjechać. Zresztą z tym ostatnim klubem jestem mocniej związana. Po trosze i sobie przypisuję zasługę, iż skontaktowałam Franta Hoviadskiego, jednego z właścicieli klubu „Na Granicy” ze środowiskiem

tymistą. Wszystko wskazuje bowiem na to, że ze splecaniem pożyczki nie miałyby być żadnym problemem.

„Pomoga nam przecież bardzo ciepła zima. Dzięki sprzyjającej pogodzie nie musimy przerywać prac i uda nam się najprawdopodobniej zakończyć rekultywację nie we wrześniu, jak pierwotnie planowaliśmy, ale już w lipcu. Zaraz po kolaudacji będziemy mogli zacząć ze splecaniem kredytu. Im wcześniej tak się stanie, tym prędzej sauna wróci ponownie w nasze ręce” - powiedział S. Kisza.

Polskiego Stowarzyszenia Jazzowego. Odiad coraz więcej jazzmanów z Polski pojawia się w Czeskim Cieszynie, a o „Jazzowej jesieni” pisze się nawet w „Jazzforum”.

■ Jak można zaklasyfikować pani styl?

- Piosenka, którą uprawiam, jest na pograniczu jazzu, funk i soul. To moje ulubione gatunki. Ogólnie rzecz biorąc, nie daję się zaszukawać. Dziś przywieźliśmy ze sobą aranżacje standardów jazzowych. Utwory jazzowe mają nieco bardziej skomplikowaną harmonię od pop-u. Poza tym jest tekst, który trzeba przekazać. Ja śpiewam, chłopcy grają i już.

ciąg dalszy na str. 2

POGODA

WTOREK - Zachmurzenie umiarkowane, do dużego, możliwe przelotne opady deszczu. Temperatura w dzień od 12 do 15 st. C, w nocy od 6 do 2 st. C.

ŚRODA - Zachmurzenie umiarkowane z rozproszonymi, możliwymi przelotnymi deszczami. Temperatura w dzień od 10 do 14 st. C, w nocy od 8 do 4 st. C.

OD PONIEDZIAŁKU DO NIEDZIELI

30 III - 5 IV

● W Brukseli rozpoczęły się rozmowy przedstawicieli 15 państw Unii Europejskiej z przedstawicielami 11 krajów, które złożyły wnioski o członkostwo w tej organizacji.

● Wybory parlamentarne na Ukrainie wygrali komunisty.

● Naukowcy amerykańscy odkryli, że sok z jeżyny ma działanie antyrakowe.

● 52 proc. Słowaków nie życzy sobie, aby Vladimir Mečiar został ponownie premierem.

● Król brazylijskich przemysłowców narkotyków, Arnaldo Pinto de Medeiros, został skazany na 209 lat więzienia.

● Premier Rumunii, Victor Ciorbea, podał się do dymisji.

● Skrzypce Stradivarius zostały sprzedane na aukcji w Londynie za rekordową sumę 1,5 mln dolarów.

● Borys Jelcyń przedzielił, że nie zamierza kandydować w wyborach prezydenckich w roku 2000.

● Z wizytą w Polsce bawił prezydent Litwy, Valdas Adamkus.

● W 43 lat po śmierci Stalina prezydent B. Jelcyń polecił ujawnić dokumenty dotyczące działalności „władz narodów”, które były przechowywane w zamkniętym archiwum prezydenckim.

● Liderem Słowackiej Koalicji Demokratycznej skupiającej pięć partii opozycyjnych został Mikuláš Dzurinda.

● Sędzia w Arkansas oddał pozew wytoczony przeciwko prezydentowi Billowi Clintonowi przez Paulę Jones, oskarżającą go o molestowanie seksualne.

● Ok. 30 irańskich pielgrzymów zginęło w Turcji, kiedy wylotczy ich autobus zderzył się z cysterną pełną benzyny. Cysterna stanęła w płomieniach.

● Parlament RC odrzucił projekt ustawy, na mocy której pary homoseksualne mogłyby prawnie uregulować swoje partnerstwo.

● Dwójka szamanów spowodowała oburzenie chmur w części brazylijskiego stanu Roraima, dotkniętego rozległymi pożarami lasu deżerdado.

● W Paryżu obradowali ministrowie środowiska 29 państw OECD.

● Prezydent RC, Václav Havel, ogłosił termin wyborów przedterminowych do Izby Poselskiej Parlamentu, 19 i 20 czerwca.

● Sąd w amerykańskim Dallas skazał na karę dożywotniego więzienia byłego księdza katolickiego oskarżonego o molestowanie seksualne ministrantów.

● Na nowego premiera Rumunii został desygnowany Radu Vasile.

● Według amerykańskich naukowców użytkownicy sieci Internet mają dojść do 320 mln dokumentów.

● Hiszpania postanowiła znormalizować stosunki z Kubą.

● Włoski Kościół katolicki przyznał, że we Włoszech istniał antysemityzm. Wyraził skruchę i poprosił Żydów o przebaczenie.

● Co najmniej 31 osób, w tym 17 dzieci, zginęło w katastrofie drogowej w środkowych Indiach. Wiozący ich autobus wpadł do rowu o głębokości 9 metrów.

● Parlament RC uchwalił ustawę o bezpieczeństwie RC.

● W Warszawie przebiegła demonstracja protestacyjna członków OPZZ przeciwko polityce rządu.

● Kilku byłych członków władz partii republikańskiej w RC oskarżyło przewodniczącego Mirosława Ślaskę i sekretarza Jana Vika o to, że partijne pieniądze wydają na własne potrzeby.

● W Londynie odbyło się drugie spotkanie na szczycie Azja - Europa. Forum skupia 15 państw UE oraz 10 najbardziej rozwiniętych krajów Azji.

● Ok. 280 osób poniosło śmierć w katastrofie statku, który zatonął u wybrzeży Nigerii.

● 63 górników zginęło podczas wybuchu metanu w kopalni węgla w kubańskim Doniecku. Kilka dziesiątów osób nie udało się wydobyć na powierzchnię.

● W Japonii oddano do użytku najdłuższy most wiszący na świecie. Most długości 3911 metrów łączy wyspy Honshu i Sikoku.

● Co najmniej 30 osób poniosło śmierć wskutek oburzenia się podmytych przez ulewne deszcze mas ziemi w górskiej wiosce w Iranie. (M.B.)

Nie sygnowane materiały publicystyczne i informacyjne pochodzą z satelitarnego serwisu informacyjnego Polskiej Agencji Prasowej.



▲ „Poloniada '98”. Na zdjęciu z prawej - zwycięska drużyna karwińskiego gimnazjum.

Fot. FRANCISZEK BALON

Z POLSKI

● Koordynator służb specjalnych Janusz Palubiński zaprzeczył doniesieniom niemieckiego tygodnika „Der Spiegel”, jakoby Polska szpiegowała swych przyszłych sojuszników z NATO.

● Prezydent Aleksander Kwaśniewski kontynuuje 3-dniową wizytę w Grecji.

● Ugoda między państwem a SdRP dotycząca spłaty długów Socjaldemokracji związanych z przejmowaniem majątku po b. PZPR ma wady prawne i powinna zostać uchylona - uważa departament prawny ministerstwa skarbu.

Przed powstaniem...

Dokończenie ze str. 1

Marszałek Grześkowiak, jak się okazało, świetnie się orientuje w problematyce założeń, o wielu tematach rozmawiała już bowiem wcześniej z członkami Rady Polaków podczas ich warszawskiej wizyty. Pomimo to jednak poradził swoim rozmówcom, żeby o swoich problemach poinformowali dokładniej w listach. „Rozwiązanie tych problemów wymagać będzie nie tylko sporo czasu, ale i serca. Obiecuję wam, że serca na pewno w Senacie nie zabraknie i zawsze możecie liczyć na naszą pomoc” - zakończyła spotkanie A. Grześkowiak, składając jednocześnie zebrany życzenia z okazji świąt wielkanocnych.

„Spotkanie to było kolejną okazją do prezentacji środowiska założeń i jego problemów o tak wysokim szczeblu” - powiedziała po zakończeniu rozmów członkini Rady Polaków Danuta Branna. „Szczególnie ważne było to, że spotkaliśmy się nie tylko z panią marszałek, ale w jej obecności również z przedstawicielami środowisk społecznych i kulturalnych Ziemi Cieszyńskiej. Niektórzy z nich - jak np. Macierz Ziemi Cieszyńskiej - są już naszymi wy-

Śpiewam, chłopcy grają

Dokończenie ze str. 1

● Czy wydaliście już piątę? - Nasze CD było załączone do magazynu „Jazzforum” ze stycznia 1997. Mieliśmy trasę promocyjną. Wiodła od klubu „Remont” w Warszawie, przez całą Polskę do warszawskiego klubu „Akwarium”, gdzie transmitowano nasz występ przez radio.

● Pani ulubiona wykonawczyni?

Jeden z nich widział wielokrotnie - jak utrzymuje - zmarłego pisarza przy pełnej księżycu. Opisuje go jako „silnie zbudowanego mężczyznę o czerwonej twarzy, ubranego w spodnie bermudy i luźną, przewiewną koszulę i sandały”.

Hemingway miał iść za nim po ścieżkach ogrodu swej posiadłości Finca Vigilia. Inny był pracownik twierdzi, że pisarz szepotał mu coś do ucha, a jeszcze inny tak się przestraszył na widok zjawy, że wziął nogi za pas i uciekł do domu.

Władze kubańskie mają nadzieję, że te niesamowite historie posłużą jako do-

„Poloniada” po raz piąty

Dokończenie ze str. 1

Trochę zawiedli oczekiwania organizatorów kibice - nie pojawiła się żadna zorganizowana grupa, tylko osoby indywidualne, w związku z czym słodka nagroda przyznana dziewczętom kibicującym drużynie karwińskiej została rozdzielona i zjedzona przez wszystkich widzów. Przed organizatorami jest teraz czas podsumowania tej pięknej imprezy, a do tego przydadzą się wszelkie uwagi krytyczne, o które niniejszym serdecznie prosimy.

Dziękujemy serdecznie wszystkim uczestnikom, kierownictwu i nauczy-

cielom szkół, które wzięły udział, Konsulatu Generalnemu RP w Ostrawie oraz firmom Centromarket z Ostrawy, Pana z Trzyńca i Koeximpo z Cieszkowa Cieszyńska za pomoc i ufundowanie nagród. Do zobaczenia na „Poloniadzie 1999”!

DANUTA BRANNA
kancelaria Rady Polaków

ŁOMNA DOLNA OGŁOSIŁA PRZETARG NA DOSTAWĘ

Na razie bez odpowiedzi

ŁOMNA DOLNA (kor) - Pod koniec bieżącego tygodnia przebiegło w Urzędzie Gminnym w Łomnej Dolnej przetarg na dostawę materiałów firmom realizującym drugi etap gazifikacji gminy. Jak poinformował na starostwa Wiktor Sikora, gmina zwróciła się w tej sprawie do pięciu firm, na razie jednak nie otrzymała żadnej odpowiedzi.

„Termin nadsyłania zgłoszeń do konkursu upływa w środę rano, niemniej więc nadzieję, że do tego czasu potencjalni kandydaci zareagują. Jesteśmy optymistami, bo dziś tak właśnie bywa, że przedsięwzięcia nadsyłają odpowiedzi w ostatniej chwili. W każdym razie jednak nie możemy zbagatelizować tego przetargu, gdzie czeka na młodość roboty” - mówi W. Sikora.

Podczas pierwszego etapu gazyfikacji dotarła do wiadomości kolejowej, a z gazu korzysta obecnie całe sąsiedztwo z Bonowicami Złotowicie i domy wokół głównej szosy. W tym roku - zgodnie z projektem - gazyfikowane zostanie prawie całe centrum wsi, a gazyfikacja Łomnej Dolnej miałaby się zakończyć w roku przyszłym, gdy budowniczy po-

Święta u sąsiadów

Podróżując za granicę nie w celach handlowych, chcemy czasem obejrzeć sklepy czy zjeść coś w barze szybkiej obsługi. Może się jednak zdarzyć, że chociaż u nas jest dzień powszedni, u sąsiadów - święto. Nietrudno o taką niespodziankę również w nadchodzących dniach.

Podczas gdy u nas piątek 10 kwietnia jest dniem roboczym, na Słowacji Święto Pięty jest dniem wolnym od pracy tak równo u nas, jak i na Słowacji święto Wielkanocy oraz Święto Pięty (1 maja). Ponadto u wschodnich sąsiadów świętem państwowym jest 8 maja Dzień Zwycięstwa nad Faszyzmem 29 sierpnia - rocznica Słowackiego Wstania Narodowego, 1 września - Dzień Konstytucji RS. Wolny od pracy jest 1 września - święto Marii Panny Bolesnej, 1 listopada - Wszystkich Świętych, 24 i 26 grudnia - święta Bożego Narodzenia.

W Polsce dniem wolnym od pracy jest święto Bożego Ciała - 11 czerwca oraz Wniebowzięcie Najświętszej Marii Panny i Dzień Wojska Polskiego - 15 sierpnia. 11 listopada przypada Narodowe Święto Niepodległości. Świętami są również 3 maja, 1 listopada oraz 25 i 26 lipca.

winni dotrzeć na granicę z Łomną Górą.

„Jak na razie finansujemy budowę gazociągu sami, ale już wkrótce możemy dojść do spotkania w tej sprawie z gminnymi radnymi. Uważamy bowiem, że również ich gmina miałyby współuczestniczyć w finansowaniu naszego - „granicznego” odcinka. Oni popłynęli przecież do Łomnej Góry przez nas teren...” - powiedział starosta.

W KATOWICKIEJ GALERII „AKWARELA”

Jajo na wystawie

Kto w okresie przedwielkanocnym zawita do Katowic, powinien więc obowiązkowo do galerii „Akwarela” otwartą tu w piątek „Jajeczną” wystawę. Obejrzeć można na niej jaja stworzone przez Aborygenów, kryształowe, z Węgier, rosyjskie z ikony, wykonane od środków chińskich jaja ze szkła i laki, a także służące jako wachlarze 100-letnie jajo z Afganistanu... Promowane są także jaja wykonane ze szkła, miedzi, drewna, minerałów, a także polysylakowe jaja z wosku, oklejone oryginalnymi korallkami.

Wszystkie eksponaty pochodzą z zbiorów Haliny Kaczmarek, istym z Łodygowic, wsi w Beskidzie Śląskim. Część zbiorów to pamiątki z podróży, część pochodzi z dalekich wypraw, jaja i znanych też nielicznych kolekcjonerów, malarzy, rzeźbiarzy i posztu.

Na wystawie zarytynowane jaja, jajo, jak w malarstwie” zobaczmy także wykonane przez artystkę rzeźby ceramiczne i obrazy z jajem w tle. Po widać wszystko w jej twórczości, przynajmniej jajo - lampa, wazon, zegar, figurki szachowe. Kolekcja Haliny Kaczmarek liczy już ponad tysiąc eksponatów. Artystka nosi się z zamiarem założenia „jajecznego” muzeum.

Polski węgiel w każdym...

Dokończenie ze str. 1

„Słowo” pisze, że nielegalny import węgla jest możliwy w znacznym stopniu wskutek tego, że wydział licencji Ministerstwa Przemysłu i Handlu wystawia kilka deklaracji celnych na import tej samej określonej ilości tego su-

rowca. Według gazety, aby otrzymać w ministerstwie kilka oryginalnych deklaracji wystarczyłoby oświadczyć, że węgiel zostanie dowożony kilkoma składami kolejowymi przez różne przejścia graniczne. Dzięki temu na jedną licencję można dostarczyć do Czech nawet pięciokrotnie więcej węgla niż zapisano w zezwoleniu.

Według pracowników Generalnej Dyrekcji Cel, na których powołuje się „Słowo”, pewne firmy dowożą do Czech polski węgiel także na podstawie sfałszowanych lub skopiowanych dokumentów celnych. Trudnił powiedział, że sytuacja mogłaby ulec zmianie po stworzeniu wspólnej sieci komputerowej dla wszystkich przejść granicznych.

„Słowo” pisze, że „pełne otwarcie się rynku czeskiego na polski węgiel groziłoby, z uwagi na dumpingowe ceny, natychmiastowym krachem czeskich producentów”.

- Przede wszystkim Roberta Flack. Jej ostatnia płyta „Roberta, Roberta” pozwoliła mi określić własną sylwetkę wykonawczą.

● Łatwo przebić się w jazzie?

- To mordercza praca. Marzenia w moim przypadku rodzą zobowiązania. Tu każdy dąży do siebie. Założyłam własną firmę impresaryjną. Każdy dzień rozpoczyna od dwóch godzin umawiania występów. I jada w trasę. (mro)

Z PAP-em DOOKOŁA ŚWIATA ■ Z PAP-em DOOKOŁA ŚWIATA ■ Z PAP-em DOOKOŁA ŚWIATA ■ Z PAP-em DOOKOŁA ŚWIATA

Duch na przynętę?

Duch wybitnego pisarza amerykańskiego Ernesta Hemingwaya straszy w jego byłej posiadłości, na przedmieściach Hawany, zamienionej obecnie na muzeum - twierdzą byli pracownicy tej placówki.

Jeden z nich widział wielokrotnie - jak utrzymuje - zmarłego pisarza przy pełnej księżycu. Opisuje go jako „silnie zbudowanego mężczyznę o czerwonej twarzy, ubranego w spodnie bermudy i luźną, przewiewną koszulę i sandały”.

Hemingway miał iść za nim po ścieżkach ogrodu swej posiadłości Finca Vigilia. Inny był pracownik twierdzi, że pisarz szepotał mu coś do ucha, a jeszcze inny tak się przestraszył na widok zjawy, że wziął nogi za pas i uciekł do domu.

Władze kubańskie mają nadzieję, że te niesamowite historie posłużą jako do-

datkowa atrakcja i przyciągną do muzeum więcej zagranicznych turystów. Hemingway często przebywał w swej kubańskiej posiadłości w latach 1939-60 i napisał tam niektóre ze swych najbardziej znanych utworów.

„Titanic” - bis

Przemysłowcy szwajcarscy i amerykańscy chcą zbudować kopię pchowego transatlantyku „Titanic” i zorganizować dziewięć rejs statku dokładnie w 90. rocznicę pierwszego oryginalnego „Titanica”, który w kwietniu 1912 r. uderzył w górę lodową i zatonął, stając się grobem dla 1523 spośród 2228 pasażerów i członków załogi.

W ostatnim tygodniu w Bazylej założono towarzystwo nazwane, tak jak nazywał się armator pierwszego „Titanica”, White Star Line Ltd. Kompania planuje odtworzyć transatlantyk ze wszyst-

kimi detalami z początku XX w., ale spełniający wszystkie technologiczne wymogi XXI stulecia - podaje gazeta „Sonntags Zeitung”.

Łączny koszt przedsięwzięcia szacuje się na 400-600 mln dolarów. „Titanic” - bis ma zadebiutować w 2002 r. na szlaku między Wyspami Brytyjskimi i USA.

Partnerami w nowej spółce są G&E Wirtschaftsbau i Treuhander AG z Bazylei oraz utworzona w początkach tego roku w Las Vegas amerykańska firma Titanic Development Corp. Wiekność udziałów w szwajcarskim towarzystwie przejmą Amerykanie, którzy wezmą na siebie pokrycie kosztów sfinansowania projektu.

Turystyczny dopust

Władze egipskie zamknęły dla turystów na 8 miesięcy największą piramidę, Cheopsa, aby usunąć setki napisów po-

zostawionych przez niekulturalnych zwiedzających na ścianach tej starożytnej budowli. Robotnicy wykorzystają je także również na naprawę szwarczyn i pędów w blokach z wapienia, z których zbudowana jest piramida oraz na usunięcie osadów soli pochodzących z oddechów turystów. Zainstalowany też zostanie nowy system wentylacyjny.

Niektórzy turyści wymawiali bóg co gorsza - wyrzili swoje „wizytówki” nawet na ścianach komory grobowej faraona i korytarzy do niej prowadzących.

Zdaniem Zahi Hawassa, sprawującego z ramienia rządu egipskiego opiekę archeologiczną nad piramidami, po nowości piramidy nie powinny być udostępnione zwiedzającym. Twierdzi on, że te budowle popadają w coraz większą ruinę i jeśli nie zostaną odpowiednio starą fachową opieką, ich los będzie przesądzony.

Kronika rodzinna

Dnia 8 kwietnia obchodzi swoje abrahamowiny
pan CZESŁAW FILIPEK
z Trzyczka-Lyżbice. Z tej okazji dużo zdrowia, wszelkiej pomyślności i samych słonecznych dni na dalszą 50-letnią przygodę z ziemią, syn Daniel z narzeczoną Majką, Bogdan z żoną Lenką i wnuczką Nikolą, która dziadziowi przesyła dużego, słodkiego buziaka. B-050

„Serca nie przestają, a tylko wspomnienia zostały”.
W dniu 8.4. przypominamy sobie trzecią bolesną rocznicę zgonu naszego Kochanego Męża, Ojca, Teścia, Dziadka i Brata

śp. ADAMA ŁABAJA
z Nawisy.
W dniu 10.8. za minie jedenasta rocznica tragicznej śmierci naszego Kochanego Syna, Brata, Szwagra i Wujka
śp. ELIUSZA ŁABAJA
Wszystkich, którzy ich znali i szanowali, o chwilę zadumy i wspomnień proszą najbliżsi. AD-051

teatr

SCENA POLSKA - CZ. CIESZYN: Ania z Zielonego Wzgórza (7, godz. 13.00, gr. S.I., godz. 19.00, gr. B-3, VEP-5), **KARWINA - Refleksje:** Dzień ojca (7, 8, godz. 17.00, 20.00), **Ekos:** Północ w ogrodzie dobra i zła (7, 8, godz. 16.15, 20.00), **HAWIERZÓW - Świt:** Szal (7, 8, godz. 20.00), **Wesele:** mojego najlepszego przyjaciela (7, 8, godz. 17.45), **Skrzydłona słuchawka:** (8, godz. 10.00), **Centrum:** Książeczka laleł (7, 8, godz. 15.30), **Kolekcjoner:** pocachunków (7, godz. 17.45, 20.00; 8, godz. 9.00, 17.45, 20.00), **CZ. CIESZYN - Central:** 7 lat w Tybecie (7, godz. 16.15, 18.30), **TRZYNICIEC - Komos:** Szal (7, 8, godz. 17.30, 20.00).

kino

ORŁOWA - Wschód: Wiaty. Mikro-kosmos (7, 8, godz. 17.45), **Północ:** w ogrodzie dobra i zła (7, 8, godz. 20.00), **KARWINA - Refleksje:** Dzień ojca (7, 8, godz. 17.00, 20.00), **Ekos:** Północ w ogrodzie dobra i zła (7, 8, godz. 16.15, 20.00), **HAWIERZÓW - Świt:** Szal (7, 8, godz. 20.00), **Wesele:** mojego najlepszego przyjaciela (7, 8, godz. 17.45), **Skrzydłona słuchawka:** (8, godz. 10.00), **Centrum:** Książeczka laleł (7, 8, godz. 15.30), **Kolekcjoner:** pocachunków (7, godz. 17.45, 20.00; 8, godz. 9.00, 17.45, 20.00), **CZ. CIESZYN - Central:** 7 lat w Tybecie (7, godz. 16.15, 18.30), **TRZYNICIEC - Komos:** Szal (7, 8, godz. 17.30, 20.00).

programy MOK

MUZEUM ZIEMI CIESZYŃSKIEJ - Sala wystaw w zamku w Karwinie-Frysztacie: Do 30.9. wystawa „Novum Lumen Chemicum - alchemia, magia i tajne towarzyszy na Morawach

Dnia 7 kwietnia 1998 r. mija 1. bolesna rocznica śmierci naszego Kochanego

śp. JERZEGO MRÓZKA

z Kojkowic.
Z żalem i szczerkiem wspomina żona, córka i syn z rodziną. B-052



Dnia 8 kwietnia mija 5. bolesna rocznica śmierci

śp. RYSZARDA MAMICY

z Mistrzowic, którą szczególnie głęboko przeżywają rodzice i siostra Zmarłego. Proszą również wszystkich, którzy Go znali, o ofiarowanie Mu chwili wspomnień. B-054

„Matka nie umiera, Ona się tylko w daleką podróż wybiera”.
W głębokim żalu pogrążeni zawiadamiamy krewnych, przyjaciół i znajomych, że dnia 4 kwietnia 1998 zmarła po długiej chorobie w wieku 83 lat nasza Najdroższa Matka, Siostra, Teściowa, Babcia, Prababcia, Ciocia, Szwagierka i Kuzynka
śp. ANNA ZIENTKOWA
z domu Mokry, gospodyni na emeryturze, zamieszkała w Trzyczku 1, ul. Lipowa, nr 556. Pogrzeb Drogie Zmarłej odbędzie się w środę 8 kwietnia 1998 o godz. 10.00 z kościoła rzymskokatolickiego w Trzyczku na miejscowy cmentarz. W smutku pogrążona rodzina. O-35

Północnych i Śląsk-u”; wt.-pt. 9-17, so. 9-13.

W **Cz. Cieszyń:** stała wystawa „Życie ludu w Cieszyńskim”, wystawa: „Odele - przewodnik przez życie” (technika odlewania i jego użycie w życiu człowieka) potrwa do 26.4. Otwarte: wt.-pt. 9-17; so. 9-13; nie. 13-17. (Po uprzednim zgłoszeniu możliwy wykład w języku polskim).

MUZEUM TECHNICZNE W PIETWAŁDZIE: stałe wystawy: „Tramwaje w Ostrawskim i Karwin-skim”, „Wiatrak”, „Prawie i prasowa-nie bielejny”. Otwarte: wt.-pt. 9-17, so. 9-13, nie. 13-17.

Ośrodek kulturalno-towarzyst-wy „Strzelnica” galeria „Strych”, ul. Stefanińska 1 - 8.4. godz. 18.00 wernisaż wystawy: Jiri Sibiński - obrazy i grafika. Wystawę zaprezentuje PhDr Karel Bogar. Wystawa potrwa do 30.4. Otwarte: po-pt. 8-16.

KARWINA - Miejski Dom Kultury, sala wystaw im. Josefa Mánesa: do 1.5. wystawa „J. Holik - obrazy, grafika, rysunki, obiekty”. Otwarte: po-pt. 9-17.

PAŃSTWOWE ARCHIWUM POWIATOWE W KARWINIE: Do 19.6. 1998 wystawa „Pavel Hlavaty - grafika”. Sala wystaw Mauseon w Hawier-zowie: do 3.5. wystawa pn. „Tatry na projektach designerów”. Otwarte: wt.-pt. 9-17, so. 9-13, nie. 13-17.

HAWIERZÓW-ŻYWOĆICE - Muzeum tragedii żywocickiej: stała wystawa „Okupacja i ruch oporu w Cieszyńskim 1938-1945”. Otwarte: wt.-pt. 9-17, so. 9-13, nie. 13-17.

z szychem 1938-1945”. Otwarte: wt.-pt. 9-17; so. 9-13; nie. 13-17.

HAWIERZÓW ul. Hálkova 4 „Kotulowa drzewińska” (chalupa z roku 1781).

co, gdzie, kiedy

ORŁOWA MIASTO I ŁAZY - Zarząd MK PZKO zawiadamia o zmianie terminu spotkania Klubu Kobiet. Spotkanie odbędzie się wyjątkowo w czwartek 16.4. o godz. 15.00. Po spotkaniu zebranie Zarządu.

BŁĘDOWICE - Klub Seniora zaprasza na spotkanie w środę 8.4. o godz. 17.00 do Domu PZKO. W maju (8.5.) urządzamy wycieczkę do Katowic i Wesołowej miasteczka w Chorowinie. Zgłoszenia w terminie do 20.4. z opłatą 150 koron od osoby prosimy kierować do inż. Józefa Krygla tel.: 34106 oraz gospodarza Domu PZKO Jana Nierostka tel.: 34114.

Klub Kobiet zaprasza członków i sympatyków na spotkanie w środę 8.4. o godz. 17.00 do Domu PZKO. W programie pokaz hermetycznej zamkniętych naczyni do przechowywania jedzenia.

HAWIERZÓW-MIASTO - Klub Emerytów zaprasza na spotkanie klubowe w czwartek 9.4. o godz. 16.00 do świetlicy przy ul. Matulka 2.

jest równie kolorystyka jego obrazów. Dominują ostre czerwienie, żółcie i zielone kolory.

Wystawę J. Holika wzbogacają o kilka przestrzennych obiektów, będących, jak sam autor powiedział, relaksowymi wytworami fantazji, w karwin-skim domu kultury zwiędzać można w dni powszednie od godz. 9 do 17 do końca kwietnia. (o)



▲ Jiri Holik w trakcie wernisażu przed swymi obrazami.

Fot. autor

CZESKI PROGRAM TELEWIZYJNY

WTOREK 7 KWIETNIA

TC 1:
5.00 Studio reporterów
5.20 Na zaproszenie Lidy Rakusanowej
6.00 Studio 6
8.30 „21”
9.00 Wiadomości
9.05 Piskietka (dla dzieci)
9.55 Klocki (dla dzieci)
10.05 Portret (film czeski)
11.35 Było nie było (teleturniej)
12.00 Wiadomości
12.05 CD Classic
12.15 „Skarby świata” (s. dok.)
12.30 Romale (mag.)
12.50 Klub Seniora
13.25 Echa sportowe
14.25 Studio Oaza
15.15 Videofashion
15.40 Nie zastanawiaj się i kręć!
16.00 Wiadomości
16.05 Wiadomości ze świata
16.15 „Sebastian wśród ludzi” (s. 1/13)
16.40 „Star Trek: Łódź kosmiczna Voyager I” (s.)
17.30 AZ-quiz (teleturniej)
17.55 Prognoza pogody
18.00 Report
18.15 Wieczorem na ekranie
18.20 Reportaż TV Ostrawa
18.55 Losowanie „10” szczęśliwych
19.00 Wieczorynka
19.15 Wydarzenia, pogoda
19.50 Bramki, punkty, sekundy
20.00 „Mężczyzna w powietrzu” (film czeski)
21.40 Magazyn policyjny
22.00 Wiadomości
22.15 Salon morawsko-śląski
22.45 „Stulecie wojen” (s. dok.)
23.40 Wiadomości
23.50 „Detektyw Martin Tomsa” (s.)
1.00 Kronika czeska
1.20 „Panienka Eline” (film holender.)
3.25 Auto-moto sport
4.25 Europa dziś.

TC 2:

7.05 Wiadomości TVS
7.30 Panorama
8.00 Euronews
8.45 Report
9.30 Studio 6
12.00 „Jezus z Nazaretu” (film włoski, 2/4)
13.30 Wielkanoc
13.50 „Zamek Olivierów” (s.)
15.05 Poradnik obywatelski
15.25 Magazyn chrześcijański
16.05 „Oddech nieba” (s. dok.)
16.55 Auto-moto sport
17.50 Uniwersytet TV
18.40 Teleskop
18.55 „Simpsonowie” (s. anim.)
19.15 „Przyjaciele II” (s.)
19.40 Aerobik z Barą
19.45 Nowe książki
19.55 Wieczorem na ekranie
20.00 „Stulecie wojen” (dok.)
20.50 Spostrzeżenia Karel Kyncla
21.00 „21”
21.30 Ego
21.50 Pada śnieg
22.50 Wyznawca muzyczna
23.30 Teacher's Jazz Nights (s. muz.-dok.)
0.30 Spotkanie z Janem Burianem
1.00 „21”.

NOVA:

6.00 Śniadanie z Nova, 8.30 „Klejnety” (s.), 9.25 „To morderstwo, napisała” (s.), 10.15 Czeski bodygard, 11.05 Obywatelskie judo, 11.25 Zaryzykuj! (teleturniej), 11.50 Karuzela (teleturniej), 12.15 „Skrydła” (s.), 12.45 „Dynastia” (s.), 13.35 „Tak plynie czas” (s.), 14.20 „Bulwar Pacific Drive” (s.), 14.50 „MacGyver” (s.), 15.45 „Melrose Place III” (s.), 16.40 „A” (talk show), 17.22 Właśnie teraz, 17.30 „Nowe przygody Robin Hooda” (s.), 18.25 Zaryzykuj! (teleturniej), 18.55 Karuzela (teleturniej), 19.25 Gumowiny, 19.30 DTV, 19.50 Wiadomości sportowe, 20.00 „Savannah” (s.), 20.50 „Gliniarz i prokurator IV” (s.), 21.40 Na własne oko (publicyst.), 22.15 Właśnie dziś, 22.20 „Po tamtej stronie II” (s.), 23.09 Pogodynka, 23.10 „Zonaty z zobowiązaniami” (s.), 23.35 „Dama w niebieskim” (s.), 0.25 „A” (talk show), 1.05 „Kontratak” (s.).

PRIMA:

6.30 TV regionalna, 8.40 „Alfred J. Kwak” (s. anim.), 9.10 „Anioły z brudną twarzą” (film USA), 11.00 Program dla pań, 11.35 „Czolem, wujku doktorze!” (s.), 12.25 Program dla pań, 12.55 „Właśnie teraz” (s.), 13.45 Program dla pań, 14.10 „Zaginiony świat” (s.), 14.40 Program dla pań, 15.00 „Prawdziwe przygody Jonny'ego Questa” (s. anim.), 15.25 „Zorro” (s.), 15.50 „Tartan III” (s.), 16.15 SOS, 17.00 „Tartan III” (s.), 17.30 „Królstwo dzicy” (s. dok.), 18.00 „Laurel i Hardy” (s.), 18.10 „Zar nocy” (s.), 19.00 DTV, 19.30 „Sledge Hammer, policjant z o.o.” (s.), 20.00 „Jed” (kom. franc.), 21.25 „Cody” (s.), 23.05 „Wdowy II” (s.), 23.55 „Zar nocy” (s.).

SRODA 8 KWIETNIA

TC 1:
5.00 Kalendarium
5.10 Do oporu
5.45 Nad listami telewidzów
6.00 Studio 6
8.30 „21”
9.00 Wiadomości
9.05 Wyznawca
9.30 AZ-quiz
9.55 „Kłopoty kucharza Svatopluka po 14 latach” (s.)
11.00 Zdrowko, panie doktorze! II
11.10 Do oporu
11.45 „Jak się żyje zwycięzcom olimpijskim” (s. dok.)
12.00 Wiadomości
12.05 Studio reporterów
12.25 Kronika czeska
12.45 „Wspólna rodzina” (s. dok.)
13.10 Animals
13.25 Wszystko o domu i ogrodzie
14.00 Trochę szafrań z archiwum TV
15.20 Rekordy i ciekawostki
15.30 Meduza
16.00 Wiadomości
16.05 Pomagamy sobie
16.15 „Simpsonowie” (s. anim.)
16.40 Studio Oaza
17.30 Było nie było (teleturniej)
18.00 Report
18.15 Wieczorem na ekranie
18.20 „Pan Tau” (s.)
18.55 Losowanie „10” szczęśliwych
19.00 Wieczorynka
19.15 Wydarzenia, pogoda
19.45 Bramki, punkty, sekundy
19.55 Losowanie zakładów Sportu
20.00 „O perłowej pannie” (bajka czeska)
21.20 W weekendowej TC
21.30 Arena
22.15 Wiadomości
22.30 „Dwudziestka dwójka”
23.00 Powroty mistrzów rozrywki
0.10 Wiadomości
0.15 „Same zwycięzcy” (kom. USA)
2.05 Stanley Jordan: Koncert
3.10 Arena
4.00 Magazyn policyjny
4.25 Romale (mag.).

TC 2:

7.05 Wiadomości TVS
7.30 Panorama
8.00 Euronews
8.45 Report
9.30 Studio 6
12.00 „Jezus z Nazaretu” (film włoski, 3/4)
13.35 „Taniec” (s. dok.)
14.35 „Sebastian wśród ludzi” (s. 1/13)
15.05 Uniwersytet TV
15.50 Poranek niedzielny
16.45 „Strach ze spadania” (dok.)
17.35 „Dzieńcie wieków architektury” (s. dok.)
17.50 Uniwersytet TV
18.40 Powiagnia
19.15 Najlepsza z Moraw
19.55 Wieczorem na ekranie
20.00 „Planeta życia” (s. dok.)
21.00 „21”
21.30 Słynni reżyserzy niemieccy: A.Kluge
22.30 „Taniec” (s. dok.)
23.30 Z bliska
0.30 Willis Conover (portret)
1.50 „21”.

NOVA:

6.00 Śniadanie z Nova, 8.30 „Savannah” (s.), 9.15 „To morderstwo, napisała” (s.), 10.05 Czeski bodygard, 11.05 Obywatelskie judo, 11.25 Zaryzykuj! (teleturniej), 11.50 Karuzela (teleturniej), 12.15 „Skrydła” (s.), 12.45 „Dynastia” (s.), 13.35 „Tak plynie czas” (s.), 14.15 „Bulwar Pacific Drive” (s.), 14.50 „MacGyver” (s.), 15.40 „Melrose Place III” (s.), 16.40 „A” (talk show), 17.22 Właśnie teraz, 17.30 „Nowe przygody Robin Hooda” (s.), 18.25 Zaryzykuj! (teleturniej), 18.55 Karuzela (teleturniej), 19.25 Gumowiny, 19.30 DTV, 19.50 Wiadomości sportowe, 20.00 „Lucy” (film USA), 21.40 Właśnie dziś, 21.43 Magazyn pikarski, 22.00 „Wolne spadanie” (film USA), 23.59 Pogodynka, 24.00 „Zonaty z zobowiązaniami” (s.), 0.25 „A” (talk show), 1.05 „Kontratak” (s.).

PRIMA:

6.30 TV regionalna, 8.40 „Alfred J. Kwak” (s. anim.), 9.10 „Niebezpieczna żegluga: Historia Allison Wilcox” (film USA), 11.00 Program dla pań, 11.35 „Czolem, wujku doktorze!” (s.), 12.25 Program dla pań, 12.55 „Właśnie teraz” (s.), 13.45 Program dla pań, 14.10 „Zaginiony świat” (s.), 14.40 Program dla pań, 15.00 „Prawdziwe przygody Jonny'ego Questa” (s. anim.), 15.25 „Zorro” (s.), 15.50 „Tartan III” (s.), 16.15 SOS, 17.00 „Tartan III” (s.), 17.30 „Królstwo dzicy” (s. dok.), 18.00 „Laurel i Hardy” (s.), 18.10 „Zar nocy” (s.), 19.00 DTV, 19.30 „Sledge Hammer, policjant z o.o.” (s.), 20.00 Caruso show, 20.55 „W obliczu zagrożenia życia” (s.), 21.45 „Grechy” (film USA, 1/3), 0.10 „Wdowy III” (s.), 0.16, 1.05 „Zar nocy” (s.).

JIRI HOLIK PREZENTUJE SWĄ TWÓRCZOŚĆ W KARWINIE

Obrazy pełne słońca

W sali wystaw im. Josefa Mánesa w Miejskim Domu Kultury w Karwinie-Nowym Mieście swoje prace prezentuje Jiri Holik. Autor przedstawił się już szerzej w Karwinie przed kilkunastoma laty w minikawiarni „Centrum”, zaś pod koniec ubiegłego roku zaproszony został przez plastyków karwinskich do udziału w „Salonie” - wystawie prezentującej dorobek karwiników i gości.

Pochodzący ze śródkowych Moraw artysta na długie lata związał się z Ostrawą, gdzie żył i tworzył. W ostatnim okresie powrócił w rodzinne strony, z którymi związana jest praktycznie cała jego twórczość malarska. Chciał autor inspirować się folklorem, to jednak nie dokumentuje go, ale jak powiedział podczas wernisażu Władysław Osizlik, opowiada i wspomina, czyli prosto i pięknie, uczuciowo swój stosunek do życia i jego wartości.

Obrazy J. Holika pełne są optymizmu, dynamiki i ekspresji. W ostatnim okresie w jego twórczości pojawia się nowy pierwiastek, przez niektórych



▲ Jiri Holik w trakcie wernisażu przed swymi obrazami.

Fot. autor

GŁOS LUDU

♦ Gazeta Polaków w Republice Czeskiej ♦ W wydawnictwie „Otaz”, ul. Hlavní 3, Cz. Cieszyń, wydaje Rada Polaków w RC przy wsparciu finansowym Rządu RC ♦ Redaguje kolegium ♦ Redaktor naczelny: Władysław Bilko; zastępcy red. naczelnego: Henryk Bitnar, Bogusław Krzyżanek ♦ Adres redakcji: 709 29 Ostrawa, P.O. Box 29, Novinářská 3, telefon: 6607/7111, sekretariat 6607/252, dział łączności z czytelnikami 6607/249, dział sportowy 6607/258, redakcja 6607/242, 6607/256; faks: 6607/252 ♦ Opóźnienia przyjmowane są codziennie od 8.30 do 15.00 w redakcji „Głosu Ludu” w Ostrawie (w pozostałych godzinach pod nr tel. 6607/252 czynna jest sekretaria automatyczna), w poniedziałki, środy i piątki w godz. od 8.00 do 12.00, wtorki i czwartki od 12.00 do 16.30 w biurze „Contact” przy ul. Hlavní 3 w Cz. Cieszyń, w Oddziale Literaturno-Politycznej Biblioteki Regionalnej w Karwinie-Frysztacie (na rynku) w godzinach otwarcia; w dni powszednie w godz. od 8.00 do 16.00 w biurze firmy AD SERVIS, ul. Stehlého 18, Cz. Cieszyń ♦ Pismo wychodzi we wtorki, czwartki i soboty ♦ Kolportuje SMNS, a.s., Ostrawa ♦ Skład kompozytorski „Głos Ludu” Ostrawa ♦ Druk TIP - drukarnia periodyków Ostrawa, s. a. ♦ Reklamodawcy i zdjąć nie zamówionych redakcja nie zwraca, zastrzeżenie sobie prawo dokonywania skrótków, adustacji, przeredagowywania tekstów i zmiany tytułów materiałów nie zamówionych. Nr indeksu 42501

WTOREK 7 KWIEŹNIA

- PROGRAM 1:**
6.00 Kawa czy herbata?
8.05 „Frasier” (s.)
8.30 Wiadomości, prognoza pogody
8.45 Mama i ja (dla mamy i trylalki)
9.00 Szaleństwa teatralne: „Świetliki z Białego grodu”
9.30 Domowe przedszkole
9.55 Porozmawiajmy o dzieciach
10.00 „Lodzie na polonij” (s.)
10.50 Lodziu tacy, jak ty
11.10 Nie dotykać mnie
11.20 Dom pełen zwierząt
11.30 Szuka przekazywania
11.45 Katalog zabytków: Prudnik - Fara
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes (mag. rolniczy)
12.20 Magazyn Notowań
12.50 Kuchnia
13.05 Dzieje jednego wynalazku: Przyrządy do pisania i przybory biurowe
13.15 „Siła wyboru” (film dok. 1/2)
13.25 Telekomputer
14.05 Wlecia Babel
14.30 Wiadomości
14.40 Tik - tak (dla dzieci)
15.05 „Świat Bobby’ego” (s.)
15.35 RAJ (dla młodych widzów)
16.00 TLP-nowości
16.15 „Mód na sukces” (s.)
16.40 Sejmograf
17.00 Teleprezans
17.25 „Klan” (telenowela)
17.50 Moje pieniądze
18.20 Sensacje XX wieku: Oddział specjalny
18.50 Flesz: Wiadomości, prognoza pogody
19.00 Wieczorynka
19.30 Wiadomości, sport, prognoza pogody
20.10 „Damski interes” (film polski)
21.15 W centrum uwagi
21.30 „Czysta nieważkość” (dok.)
22.30 Słowa dla reportera
23.00 Wiadomości, sport
23.10 „Corpus Christi” (s. dok.)
0.05 „Gorkie żniwo” (film USA)
1.40 Misteria i obrzędy wielkanocne.

- PROGRAM 2:**
7.00 Sport telegram
7.05 Dziennik krajowy
7.25 „Lesny patrol” (s.)
7.50 Studio urody
8.00 Program lokalny
8.30 „W labiryncie” (telenowela)
9.00 „Królowa Bona” (s.)
10.00 Świat kobiet
10.30 „Wilki monkie” (s. anim.)
11.00 „Anna Maria idzie własną drogą” (s.)
11.50 „Złotopolscy” (s.)
12.00 Akademia zdrowia Dwójki
12.30 Familiada (teleturniej)
13.00 Panorama
13.20 Dziennik krajowy
13.40 „07 - zgłoś się” (s.)
14.55 Akademia zdrowia Dwójki
15.05 Ciepło
15.30 Ulica Szamkowa (dla dzieci)
16.00 Panorama
16.10 W okolicy stwory: Epitafium
16.30 Kolo fortuny (teleturniej)
17.00 Wzrost czasu
17.30 Program lokalny
18.00 Panorama
18.10 Programy lokalne
18.30 Va banque (teleturniej)
19.05 Reportery Dwójki przedstawiają
19.30 „Dwa światy” (s.)
20.50 Zapowiedź Wielkanocnego Festiwalu Beethovenowskiego
21.00 Tłok szok
21.50 Sport telegram
22.00 Panorama
22.35 „Drogi bracie” (film polski)
23.30 „Bracia Lumiere i spółka” (film dok.).

- TELE 3:**
7.00 TV Polonia, 8.00 Dziś w Telewizji, 8.30 1200 sekund z... 9.15 Muzyczne promocje, 9.30-14.00 Konserwacja nadjadnika, 14.20 trzy po trzy (teleturniej), 15.10 „Kod Artur i Kwadrans Ryzyka Ogrzeźdzonego” (s. anim.), 15.35 „Podróż Kota Madsona” (s.), 16.00 „Kosmiczne przypadki” (s.), 16.30 Dwa kwadransy dla klienta (mag.), 17.05 El TV Muzyk, 17.30 Dziś w Telewizji, 17.45 Reportaż, 18.00 Panorama, 18.10 Aktualności, 18.30 „Historia milości” (s.), 19.30 Dziś w Telewizji (mag.), 20.00 „Akademia prowincjonalna” (film polski), 21.45 Dzień w regionie, 22.00 Aktualności, 22.30 „Namiętność” (telenowela), 23.00 Co słychać w muzyce (mag.), 23.20 Koncert Akademickiego Chóru Politechniki Śląskiej, 0.30 „Wyprowadź nas z domu” (s. dok.), 1.00 TV Polonia.

- POLSAT:**
6.00 Poranek z Polsatem, 7.45 Polityczne graffiti, 7.55 Poranne informacje, 8.00 „Inspektor Gaudier” (s. anim.), 8.30 „Zar tropików” (s.), 9.30 „Zar młodości” (s.), 10.30 „Star Trek: Stacja kosmiczna” (s.), 11.30 „Legendy kung-fu” (s.), 12.30 Idź na całość (show), 13.30 Rekiny kar, 14.00 Twój lekarz (mag.), 14.30 Jednoręki bandyta (gra-zabawa), 15.00 „Inspektor Gaudier” (s.), 15.30 Malolata, 16.00 Informacje, 16.15 Kalambrzy, 16.45 „Nieustraszone” (s.), 17.45 „Świat według Bundy’ch” (s.), 18.15 „Szaleje za tobą” (s.), 18.45 Informacje, 19.00 Polityczne graffiti, 19.10 „Reneżant” (s.), 20.05 „Nocny patrol” (s.), 20.50 Losowanie Lotto, 21.00 „Ostry dyktando” (s.), 21.55 „Gwiezdzada” (s.), 22.55 Wyniki losowania Lotto, 23.00 Polityczne graffiti, 23.30 „Przytuli mnie” (s.), 23.55 Motowiadomości, 0.30 Na topie, 1.00 Soundtrack, 1.30 Afficionado, 2.00 Jacek Ziobro Super Star.

ŚRODA 8 KWIEŹNIA

- PROGRAM 1:**
6.00 Kawa czy herbata?
8.05 „Dwójka Hower - lekarz modycy” (s.)
8.30 Wiadomości, prognoza pogody
8.45 Mama i ja (dla mamy i trylalki)
9.00 Wielekmuze: Muzeum Kolekcjonera
9.30 Domowe przedszkole
9.55 Porozmawiajmy o dzieciach
10.00 „Milagros” (s.)
10.45 TLP-Twoja Lista Przebojów
11.00 Tacy, jak ty, a Marcin powiedział...
11.05 Grajmy w szachy
11.15 Rap na drodze
11.30 Sensacje XX wieku: Oddział specjalny
11.50 Katalog zabytków: Goszcz
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.20 Magazyn Notowań
12.50 Łowcy tajemnic
13.05 Byłem żołnierzem Wermachtu
13.10 Po lekcjach: Jestem Ministerstajem
13.40 Oczyszczanie nieczystości
14.05 Kuchnia: muzyka: powtarzalność
14.30 Wiadomości
14.40 Drzwi do lasu (mag. przyrodniczy)
15.05 „Wishbone” (s.)
15.35 Decyzye
16.00 Gitarowe ABC
16.15 „Mód na sukces” (s.)
16.40 Rzeźbiarstwo Samorządowe
17.00 Teleprezans
17.25 „Klan” (telenowela)
17.50 Głosy
18.20 Od Platona i Newtona
18.50 Flesz: Wiadomości, prognoza pogody
19.00 Wieczorynka
19.30 Wiadomości, sport, prognoza pogody
20.10 „Wielki tydzień” (film polski)
21.50 W centrum uwagi
22.50 Nigel Kennedy gra Bacha
22.55 Jeden z nich (pub. publicz.)
23.00 Wiadomości, sport
23.10 „Corpus Christi” (s. dok.)
24.00 „Mistrz i Malgorzata” (film jugos.)
1.30 Co ożreknąć się?
1.45 Jak znaleźć dobre pracę?

- PROGRAM 2:**
7.00 Sport telegram
7.05 Dziennik krajowy
7.25 „Krok za krokiem” (s.)
7.50 Studio urody
8.00 Programy lokalne
8.30 „W labiryncie” (s.)
9.00 „Królowa Bona” (s.)
10.00 Świat kobiet
10.30 „Sprężyń i Fantazja” (s. anim.)
11.00 „Pogotowie głośkie w Włobach” (s.)
11.50 Ścieżka przedziwna w Wypielim
12.25 Akademia zdrowia Dwójki
12.35 Łaźnia '98
13.00 Panorama
13.20 Dziennik krajowy
13.40 „07 - zgłoś się” (s.)
14.55 Akademia zdrowia Dwójki
15.05 Ciepło
15.30 „Mozart Band” (s. anim.)
16.00 Panorama
16.10 Świat wokół nas
16.30 S i S - Wygrajmy razem (teleturniej)
17.00 Truskawki - studio
17.30 Program lokalny
18.00 Panorama
18.35 Jeden z dziecięctwa (teleturniej)
19.05 Ekspres reportażowy
19.30 Legia Warszawa - Polonia Warszawa (liga polska)
22.00 Panorama
22.35 97 (mag.)
23.05 Dopóki żyje ostatni świadek
23.30 „Konsul” (film dok.)
23.50 Muzyka o życiu i śmierci: Karol Szymanowski „Stabat Mater”.

- TELE 3:**
7.00 TV Polonia, 8.00 Dziś w Telewizji, 8.30 „Maria Celeste” (telenowela), 9.15 Muzyczne promocje, 9.30-14.00 Konserwacja nadjadnika, 14.20 trzy po trzy (teleturniej), 15.10 „Kod Artur i Kwadrans Ryzyka Ogrzeźdzonego” (s. anim.), 15.35 „Podróż Kota Madsona” (s.), 16.00 „Kosmiczne przypadki” (s.), 16.30 Dwa kwadransy dla klienta (mag.), 17.05 El TV Muzyk, 17.30 Dziś w Telewizji, 17.45 Reportaż, 18.00 Panorama, 18.10 Aktualności, 18.30 „Historia milości” (s.), 19.30 Dziś w Telewizji (mag.), 20.00 „Akademia prowincjonalna” (film polski), 21.45 Dzień w regionie, 22.00 Aktualności, 22.30 „Namiętność” (telenowela), 23.00 Co słychać w muzyce (mag.), 23.20 Koncert Akademickiego Chóru Politechniki Śląskiej, 0.30 „Wyprowadź nas z domu” (s. dok.), 1.00 TV Polonia.

- POLSAT:**
6.00 Poranek z Polsatem, 7.45 Polityczne graffiti, 7.55 Poranne informacje, 8.00 „Inspektor Gaudier” (s. anim.), 8.30 „Reneżant” (s.), 9.30 „Zar młodości” (s.), 10.30 „Star Trek: Stacja kosmiczna” (s.), 11.30 „Legendy kung-fu” (s.), 12.30 Idź na całość (show), 13.30 Rekiny kar, 14.00 Twój lekarz (mag.), 14.30 Jednoręki bandyta (gra-zabawa), 15.00 „Inspektor Gaudier” (s.), 15.30 Malolata, 16.00 Informacje, 16.15 Kalambrzy, 16.45 „Nieustraszone” (s.), 17.45 „Świat według Bundy’ch” (s.), 18.15 „Szaleje za tobą” (s.), 18.45 Informacje, 19.00 Polityczne graffiti, 19.10 „Reneżant” (s.), 20.05 „Nocny patrol” (s.), 20.50 Losowanie Lotto, 21.00 „Ostry dyktando” (s.), 21.55 „Gwiezdzada” (s.), 22.55 Wyniki losowania Lotto, 23.00 Polityczne graffiti, 23.30 „Przytuli mnie” (s.), 23.55 Motowiadomości, 0.30 Na topie, 1.00 Soundtrack, 1.30 Afficionado, 2.00 Jacek Ziobro Super Star.

Punkty z importu...

Obydwa II-ligowe zespoły piłkarskie znowu grały w 20. kolejce na jedenasty, odnosząc cenne zwycięstwa. Drużyna FC Karwina udzieliła się powtórzyć w poprzednim tygodniu, a po dwóch zwycięstwach w sobie zwyciężyła w przeludnionym derby w Witkowie (prawa zwycięstwo w tym meczu). Przywrócić porażkę 0:1 swojego głównego rywala do 2. miejsca - Bohemians w Pusztowie, zwiększyli karwiniacy swą przewagę nad przalaniem do 6 punktów! A to już w 9 kolejce przed końcem co sygnały... Tymczasem Trzyńczanie w niedzielę futbolu już w swoim drugim wiosennym meczu nie stracili bramki, wygrywając na boisku outsidersa w Uberskim Hradziszcu, co pozwoliło im z kolei wyjść do pierwszej dziesiątki.

WITKOWICE - FC KARWINA 0:1
(0:0). Gospodarze wystąpili bez Traski i Mullera, niemniej pragnęli za wszelką cenę wygrać, a tym samym przedłużyć chłubną serię 5 spotkań bez porażki (w samych tylko wiosennych meczach zwyciężyli oni 10 pkt.) i wymowny bilans meczów 10:2. Gólcie natomiast liczyli minimalnie na remis. Wystąpili oni w kompletnym składzie, a więc już również z Tumą. Mecz był ciekawy, z kilkoma sytuacjami podbramkowymi. W 1. połowie więcej z gry mieli karwiniacy. Już w 5. min. Nečas idealnie uchwycił Sone, który z 11 m trafia w lewy słupek bramki pokonanego już Asmanna... Nieco później dobiega strasne mial, lecz najpierw Asmann uratował sytuację wczesnym wybiegiem, zaś w 33. min. linioży strzelał Hahl doparzył się do splotu. Z drugiej strony Baruch musiał bronić strzał Wybrała z dystansu. Po zmianie stron więcej okazji nabrali ostrawianie, pragnąc za wszelką cenę wygrać, lecz przelotnie piłkę nad bramką lub nie znajdowali sposobu na bramkarza FCK. Po pewnym czasie do gry doszli ponownie Gólcie. W 73. min. po rzucie rożnym Nečas, Tuma głosił zwycięstwo minimalnie obok słupka, jednakże w 76. min. Kubel idealnie podał piłkę do rozpoznanego Tumy, zaś ten minął Karusa i Kilmie, strzelając nie do bramki z blisko 20 m. W 79. min. powrócił trener J. Nečas z zamiarem zmniejszenia gry rekonesansu Tumę na Krumpla. Gospodarze ciągle nie rezygnowali.

UH. HRADZISZCZ - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). Outsider ma na swm koncie tylko jedno zwycięstwo i pragnął ze wszystkich sił poprawić swój mizerny bilans oraz nastroje w drużynie, a także zrewanżować się za jesienną porażkę 0:3 na Olszynie. Odpowiadali mu również bardzo niechętnie trenera boka w Konowicach, do którego już Sławia jedli przystosowani. Poziom grę na skutek tego bardzo niecierpliwi. Piłka toczyła się przeważnie w środku boiska; pod obydwo

korzystała żadna z drużyn. W II tercji gra ostryż się zaczęły teścić padać bramki: 22.15 (s. podania Karusa), 31.15 - Morawie (1.31. podanie Lubiny), 37.15 - Kral (między palcami). 1.2. Pod koniec trzeciej Kralowi nie udało się w końcu boleć boję, na czym uciepiała gra i napadu. W nerwowej ostrej części obu zespoły zmobilizowały resztę sił. Wielecchi ich - o dwo! - znakomicie grający wczoraj trzycian, których historyczny pierwszy awans do finału play-off przysporzili w 49. min. Dało, z powodzeniem zakuł kuszycy za Krala i w 54. - Sedlak (z pod. Zmę). Sędziował Rejthar. STAN SERII - 32 m. na korzyść HT.

Tak więc W FINALE (na 3 zwycięstwa) mierzą się WSECIN - TRZYŃCZAN (nawet zwycięstwo w czwartek 9 bm, zaś 0:1 MIEJSCE (na 2 zwycięstwa): Witkowie - Sparta (1. mecz już jutro). (Op. 12)

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

bramkami nie było wiele do oglądania. Gospodarze musieli się obejść bez filara defensywy Kulery (stop za 4 kółce karne), co wpłynęło na różnie ujemnie na poziom ich gry. Haveri i Krali przynajmniej na remis, nastawiając się na wzmożoną obronę i nagłe wypady. Gospodarze jednakże byli przez ich polem karne, na bramki, wskutek czego obrota HT dobiegła do siebie z niewieloma zestartą podbramkowymi sytuacjami, powstawały przeważnie po takich fragmentach gry. Po pewnym czasie trzycian wyszli za swój polowy, w 34. min. zaś zaczęła zainicjować Chęć, dokonywała podawania piłki na główne Jakusa, który po pierwszej zmianie na decydujący podał do północy okazało - bramkę meczu. Podawanie mogli Duda i Wendt, lecz zabrakło widzący, który po przewzie trzycian bardi trzycian, który jednak niepotrzebnie strzelił, na czym Kalki (wygrał on m. in. pojedynek sam z sam z Maulem). Z drugiej strony wyszli podawanie, który w 49. min. Dało, z powodzeniem zakuł kuszycy za Krala i w 54. - Sedlak (z pod. Zmę). Sędziował Rejthar. STAN SERII - 32 m. na korzyść HT.

Tak więc W FINALE (na 3 zwycięstwa) mierzą się WSECIN - TRZYŃCZAN (nawet zwycięstwo w czwartek 9 bm, zaś 0:1 MIEJSCE (na 2 zwycięstwa): Witkowie - Sparta (1. mecz już jutro). (Op. 12)

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-

WITKOWICE - TRZYŃCZAN 0:1
(0:0). W ostatecznym dochodziło w 5. spotkaniu, które miało wysoki poziom i dramatyczny przebieg. Stanie były całym otwarte. W I części dobrych okazji nie wy-